



EU DECLARATION OF CONFORMITY
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

DECLARATION UE DE CONFORMITE

KROHNE INOR, Travbanegatan 10, P.O. Box 9125, SE-200 39 Malmö, SWEDEN

We declare herewith under our sole responsibility that the following products are in compliance with the protection requirements defined in the European Council directives:

Wir erklären hiermit unter alleiniger Verantwortung, dass folgende Produkte konform sind mit den Schutzziele der Richtlinien des Europäischen Parlaments:

Nous déclarons sous notre entière responsabilité que les produits suivants sont conformes aux exigences de protection des directives du parlement européen:

| | | |
|---|-------------------------|--|
| Temperature transmitter Temperatur Messumformer Temperatur Transmetteur | OPTITEMP TT 30 C | Including the following options: OPTITEMP TT 30 C Einschliesslich der Optionen OPTITEMP TT 30 C Incluant en option: OPTITEMP TT 30 C |
|---|-------------------------|--|

The stipulated safety and public health safety requirements are fulfilled in accordance with the harmonized standards or mentioned technical specifications (as far as applicable):

Der geforderte Sicherheits- und Gesundheitsschutz wird erfüllt in Übereinstimmung mit den harmonisierten Standards oder den angeführten technischen Normen (sofern zutreffend):

Les mesures de protections santé/ sécurité requises sont réalisées en accord avec les normes harmonisées ou les spécifications techniques mentionnées (autant qu'applicable):

| Directive / Richtlinie /Directive | | Harmonized standards / Harmonisierte Standards / Normes harmonisées |
|--|--|---|
| 2004/108/EC (until 19/4 2016) 2014/30/EU (from 20/4 2016) | Electromagnetic compatibility Elektromagnetische Verträglichkeit Compatibilité électromagnétique | EN 61326-1:2013 EN 61326-2-3:2013 |
| 94/9/EC (until 19/4 2016) 2014/34/EU (from 20/4 2016) | ATEX Directive Ex Richtlinie Directive ATEX | EN 60079-0:2012 + A11 EN 60079-11:2012 EN 60079-26:2007 |
| 2006/95/EC (until 19/4 2016) 2014/35/EU (from 20/4 2016) | Low Voltage Directive Niederspannungs Richtlinie Directive Basse Tension | EN 61010-1:2010 |
| 2011/65/EU | RoHS | |

According to the applicable directives, the equipment name plates contain the following information:

Die Kennzeichnung des Gerätes enthält entsprechend den zutreffenden Richtlinien folgende Angaben:

La plaque signalétique de l'équipement contient, selon les directives applicables, les informations suivantes:

| | | Marking / Kennzeichnung / Repères | | | | |
|--------------------------------------|---|--|------------------------------------|---|--|------------------|
| Directive Richtlinie Directive | Assessment Konformitätsbewertung Evaluation de conformité | EU Type Approval EU Typzulasung Agrément de type UE | Category Kategorie Catégorie | Notified Body Benannte Stelle Organisme notifié | | No. Nr. N° |
| 2014/30/EU | All models: ANNEX II | n.a. | | n.a. | | n.a. |
| 2014/34/EU | Only valid for TT 30 C Module B+D Ex ia IIC T6 | DEMKO 06 ATEX 141332X UL International DEMKO A/S, Borupsvang 5A, 2750 Ballerup, Denmark | II 1 G | UL International DEMKO A/S Borupsvang 5A, 2750 Ballerup Denmark | | 0539 |
| 2014/35/EU | n.a. | n.a. | | n.a. | | n.a. |
| 2011/65/EU | Module A | n.a. | | n.a. | | n.a. |

Malmö, 2016-04-11

Benny Björkander
General Manager



**DECLARACION UE DE CONFORMIDAD
DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE**
KROHNE INOR, Travbanegatan 10, P.O. Box 9125, SE-200 39 Malmö, SWEDEN

Declaramos bajo nuestra propia responsabilidad que los siguientes productos están en conformidad con los requerimientos de protección definidos en las directivas del Consejo Europeo:

Declaramos sob a nossa responsabilidade que os seguintes produtos estão em conformidade com os requisitos de protecção definidas pelas directivas do Conselho Europeu:

Si dichiara, sotto la nostra totale responsabilità che i prodotti, sono conformi ai requisiti di protezione definiti dalle direttive del parlamento Europeo:

| | | |
|---|-------------------------|--|
| Transmisor de temperatura Transmissor de temperatura Trasmettitore di temperatura | OPTITEMP TT 30 C | Incluyendo las siguientes opciones: OPTITEMP TT 30 C Incluindo as seguintes opções: OPTITEMP TT 30 C Compresi i seguenti opzioni: OPTITEMP TT 30 C |
|---|-------------------------|--|

Los requerimientos de seguridad y salud pública estipulados se cumplen de acuerdo a las normas armonizadas o en las especificaciones técnicas mencionadas (siempre que sean aplicables):

Os requisitos de segurança e saúde pública estipulados são cumpridos de acordo com os standards armonizados ou mencionados nas especificações técnicas (sempre que aplicável):

Si adempie ai requisiti di sicurezza e salute pubblica in accordo alle norme armonizzate o alle specifiche tecniche menzionate (se applicabili):

| Directiva / Directiva / Direttiva | | Normas armonizadas / Normas harmonizadas / Norme armonizzate |
|--|--|---|
| 2004/108/EC (until 19/4 2016) 2014/30/UE (from 20/4 2016) | Compatibilidad electromagnética Compatibilidade eletromagnética Compatibilità elettromagnetica | EN 61326-1:2013 EN 61326-2-3:2013 |
| 94/9/EC (until 19/4 2016) 2014/34/UE (from 20/4 2016) | Directiva ATEX Directiva ATEX Direttiva ATEX | EN 60079-0:2012 + A11 EN 60079-11:2012 EN 60079-26:2007 |
| 2006/95/EC (until 19/4 2016) 2014/35/UE (from 20/4 2016) | Directiva Bajo Voltaje Directiva Baixa Tensão Direttiva bassa tensione | EN 61010-1 :2010 |
| 2011/65/EC | RoHS | |

De acuerdo a las directivas aplicables, las placas de características del equipo contienen la siguiente información:

De acordo com as directivas aplicáveis, a placa característica do equipamento contem a seguinte informação:

La targhetta identificativa dello strumento contiene le seguenti informazioni in accordo alle normative:

| | | Indicación / Targa / Indicação | | | | |
|-------------------------------------|---|--|-------------------------------------|--|--|-----------------|
| Directiva Directiva Direttiva | Evaluación Verificação conformidade Valutazione | Tipo de aprobación UE Aprovação do tipo UE Attestato tipo UE | Categoría Categoria Categoria | Organismo notificador Organismo reconhecido Organismo notificato | | No. Nº Nº |
| 2014/30/UE | All models: ANNEX II | n.a. | | n.a. | | n.a. |
| 2014/34/UE | Only valid for TT 30 C Module B+D Ex ia IIC T6 | DEMKO 06 ATEX 141332X UL International DEMKO A/S, Borupsvang 5A, 2750 Ballerup, Denmark | II 1 G | UL International DEMKO A/S Borupsvang 5A, 2750 Ballerup Denmark | | 0539 |
| 2014/35/EU | n.a. | n.a. | | n.a. | | n.a. |
| 2011/65/EC | Modulo A | n.a. | | n.a. | | n.a. |

Malmö, 2016-04-11

Benny Björkander
General Manager



**EU-CONFORMITEITSVERKLARING
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

KROHNE INOR, Travbanegatan 10, P.O. Box 9125, SE-200 39 Malmö, SWEDEN

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Hierbij verklaren we onder onze verantwoordelijkheid dat de volgende producten in overeenstemming zijn met de beveiligingseisen zoals gedefinieerd in de richtlijnen van het Europees Parlement:

Niniejszym oświadczamy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że następujące produkty są zgodne z wymogami ochronnymi zdefiniowanymi w dyrektywach Rady Europejskiej:

Prohlašujeme na vlastní odpovědnost, že následující výrobky splňují požadavky směrnic Evropského parlamentu a rady:

| | | |
|--|-------------------------|---|
| Temperatuur zender Przetwornik temperatury Převodník teploty | OPTITEMP TT 30 C | Met inbegrip van de volgende opties: Optitemp TT 30 C W tym następujące opcje: Optitemp TT 30 C Včetně následující možnosti: OPTITEMP TT 30 C |
|--|-------------------------|---|

Aan de vereiste veiligheids- en gezondheidseisen is voldaan in overeenstemming met de geharmoniseerde normen of de technische specificaties (indien van toepassing):

Przewidziane wymogi bezpieczeństwa oraz bezpieczeństwa zdrowia publicznego spełnione są zgodnie z normami zharmonizowanymi lub wzmiankowanymi specyfikacjami technicznymi (o ile ma to zastosowanie):

Stanovené požadavky na bezpečnost a ochranu zdraví jsou splněny v souladu s harmonizovanými normami nebo uvedenými technickými specifikacemi (pokud se na daný výrobek vztahují):

| Richtlijn / Dyrektywa / Směrnice | | Geharmoniseerde normen / Normy zharmonizowane / Harmonizované normy |
|--|---|---|
| 2004/108/EC (until 19/4 2016) 2014/30/EU (from 20/4 2016) | EMC richtlijn Dyrektywa EMC Směrnice EMC | EN 61326-1:2013 EN 61326-2-3:2013 |
| 94/9/EC (until 19/4 2016) 2014/34/EU (from 20/4 2016) | ATEX richtlijn Dyrektywa ATEX Směrnice ATEX | EN 60079-0:2012 + A11 EN 60079-11:2012 EN 60079-26:2007 |
| 2006/95/EC (until 19/4 2016) 2014/35/EU (from 20/4 2016) | Laagspanningsrichtlijn Dyrektywa niskonapięciowa Směrnice pro zař. nízkého napětí | EN 61010-1 :2010 |
| 2011/65/EC | RoHS | |

De typeplaten van de apparatuur bevatten volgens deze richtlijnen de volgende informatie:

Ze względu na powyższe dyrektywy tabliczki typu urządzeń zawierają następujące informacje:

Identifikační štítky přístrojů obsahují na základě směrnic následující údaje:

| | | Merk / Oznaczenie / Identifikační údaje | | | | |
|------------------------------------|---|---|------------------------------------|--|--|------------------|
| Richtlijn Dyrektywa Směrnice | Overeenstemmingsbeoordeling Ocena zgodności Shoda s | EU typegoedkeuring Zatwierdzenie typu UE EU certifikát typu | Categori Kategoria Kategorie | Aangemelde instantie Jednostka Notyfikowana Notifikovaná osoba | | Nr. Nr. Č. |
| 2014/30/UE | ANNEX II | n.a. | | n.a. | | n.a. |
| 2014/34/UE | Only valid for TT 30 C Module B+D Ex ia IIC T6 | DEMKO 06 ATEX 141332X UL International DEMKO A/S, Borupsvang 5A, 2750 Ballerup, Denmark | II 1 G | UL International DEMKO A/S Borupsvang 5A, 2750 Ballerup Denmark | | 0539 |
| 2014/35/EU | n.a. | n.a. | | n.a. | | n.a. |
| 2011/65/EC | Module A | n.a. | | n.a. | | n.a. |

Malmö, 2016-04-11

Benny Björkander
General Manager